

RESTAURACJA  
"ZIELONA MALINA"

w Hotelu\*\*\* Villa Hubertus, Kutno

*Menu*

PRZYSTAWKI / STARTERS

ZUPY / SOUPS

DANIA GŁÓWNE/ MAIN COURSES

SAŁATKI / SALADS

DESERY/ DESSERTS

NAPOJE/ DRINKS



## **PRZYSTAWKI / STARTERS**

### **ŚLEDZIK PO POLSKU**

**ŚLEDZIK / CEBULA / MASŁO / PIECZYWO**

*HERRING / ONION / BUTTER / BREAD*

**32 .-**

**SZYNKA PROSCIUTTO / MOZZARELLA/ RUKOLA / SOS BALSAMICZNY**

*PROSCIUTTO HAM /MOZZARELLA / ARUGULA / BALSAMIC SAUCE*

**38 ,-**

### **BRUNCHETTA**

**GRZANKI / PESTO POMIDOROWE / CZOSNEK / BAZYLIA**

*CROUTONS / TOMATO PESTO / GARLIC / BASIL*

**26 .-**

**DESKA SMAKÓW STAROPOLSKICH DLA 2-4 OS. / POLISH CUSSINE**

**PLATTER OF TREATS FOR 2/4PER.**

**SMALEC SWOJSKI / SERY / WĘDLINY / DODATKI**

*LARD (HOME MADE PRODUCT) / CHEESES /SAUSAGES / EXTRAS*

**52,-/ 89 .-**

## **ZUPY / SOUPS**

**ROSÓŁ KRÓLEWSKI Z TRZECH MIĘS Z KLUSECZKAMI**

*KING BROTH WITH THREE MEATS / NOODLES*

**24 .-**

**ŻUREK STAROPOLSKI Z JAJKIEM I BIAŁĄ KIEŁBASĄ**

*TRADITIONAL POLISH SOUR SOUP WITH WHITE SAUSAGE / EGG /*

*DRIED MUSHROOMS / BACON CHIPS*

**28 .-**

**ZUPA DNIA - ZAPYTAJ KELNERA**

*SOUP OF THE DAY - ASK THE WAITER*

**Czas oczekiwania na danie do 40 min./Waiting time up to 40 min.**

## DANIA GŁÓWNE / MAIN DISH

### WIEPRZOWINA / PORK

SZNYCEL Z JAJKIEM SADZONYM / ZIEMNIACZKI PIECZONE  
W ZIOŁACH / DODATKI  
*SCHNITZEL WITH EGG / BAKED POTATOES  
WITH HERBS / EXTRAS*

44 .-

GRILLOWANY KOTLET MYŚLIWEGO / MIX WARZYW PAROWANYCH /  
ZIEMNIANKI OPIEKANE  
*GRILLED HUNTER'S CHOP / BOILED VEGETABLES / ROASTED POTATOES*

46 .-

KARCZEK W SOSIE GRZYBOWYM / KLUSKA ŚLĄSKA / BURACZEK  
*NECK IN MUSHROOM SAUCE / SILESIAN DUMPING / BEETROOT*

42 .-

### WOŁOWINA / BEEF

STEK ANTRYKOT / SAŁATKA GRECKA / PIECZONE ZIEMNIANKI /  
SOS BARBECUE / CZOSNKOWY / FRYTKI  
*ENTRECOTE STEAK / GREEK SALAD / BAKED POTATOES /  
BARBECUE/GARLIC SAUCE/ CHIPS*

94 .-

TYLKO WCZEŚNIEJSZE ZAMÓWIENIE / ONLY EARLY ORDER  
STEK Z ANGUSA PODANY NA GORĄCYM KAMIENIU / FRYTKI /  
SAŁATKA GRECKA  
*ANGUS STEAK ON A HOT STONE / CHIPS / GREEK SALAD / DIPS*

125 .-

BURGER COUNTRY / BEKON / JAJKO SADZONE / SOS CZOSNKOWY /  
POMIDOR / OGÓREK / KRAŻKI CEBULOWE / CHEDDAR / FRYTKI  
*COUNTRY BURGER / BACON / FRIED EGG / GARLIC SAUCE / TOMATO /  
CUCUMBER / ONION RINGS / CHEDDAR / CHIPS*

56 .-

BURGER ARGENTYŃSKI NA OSTRO / JALAPENO / DOMOWY SOS  
CZOSNKOWY / WARZYWA / SOS CHILI / SER / FRYTKI  
*ARGENTINIAN BURGER SPICY / JALAPENO / HOMEMADE GARLIC SAUCE /  
VEGETABLES / CHILI SAUCE / CHEESE / CHIPS*

52 .-

Czas oczekiwania na danie do 40 min./Waiting time up to 40 min.

## **DRÓB / POULDRY**

**FILET Z KURCZAKA / SAŁATKA / GRATINA  
ZIEMNIACZANA Z BROKUŁEM / DIP  
CHICKEN FILLET / SALAD / GRATINA POTATO WITH BROCCOLI / DIP**  
43 .-

**POŁĘDWICZKI DROBIOWE W PŁATKACH / FRYTKI / SURÓWKA  
POULTRY TENDERLOINS IN FLAKES / CHIPS / SALAD**  
40 .-

## **RYBY / FISHES**

**GRILOWANY STEK Z ŁOSOSIA ATLANTYCKIEGO / SAŁATKA GRECKA  
GRILLED ATLANTIC SALMON STEAK / SALAD GRRECE**  
62 .-

**PSTRĄG PIECZONY W CAŁOŚCI / WARZYWA PAROWANE  
TROUT BAKED / BOILED STEAMED VEGETABLES**  
52 .-

## **PIEROGI / DUMPLINGS**

**PIEROGI Z FARSZEM MIĘSNYM (7 SZT) Z AROMATYCZNĄ OKRASĄ Z BOCZKU  
I CEBULKI LUB Z WODY  
DUMPLINGS ( 7 PCS .) STUFFED WITH SOFT MEAT, BACON & ONIONS OR BOILED**  
38 .- / 36.-

**PIEROGI ZE SZPINAKIEM I SEREM FETA (7 SZT.)  
DUMPLINGS WITH SPINACH & FETA CHEESE (7 PCS .)**  
36 .-

## **MAKARONY / PASTA**

**TAGIATELLE Z SOSEM SZPINAKOWO-ŚMIETANOWYM I PARMEZANEM  
TAGIATELLE / SPINACH / CREAM / GARLIC / PARMESAN**  
42 .-

**PENNE Z KURCZAKIEM LUB ŁOSOSIEM W SOSIE ŚMIETANOWO-CZOSNKOWYM  
PENNE/ CHICKEN OR SALMON / CREAM-GARLIC SAUCE**  
46/54 .-

**SPAGHETTI BOLOGNESE  
SPAGHETTI / MEAT / TOMATO SAUCE / CHEESE**  
44 .-

## **SALATKI / SALADS**

**INSALATA MISTA - MIX SAŁAT / SOS VINEGRED / SER / CYTRYNA**  
*LETTUCE / VENEGREAD / CHEESE / LEMON*

24 .-

**GRECKA - SER FETA / RUKOLA / OLIWKI / POMIDORY SUSZONE**  
*ITALIANA - FETA CHEESE / ARUGOLA / OLIVES / DRY TOMATO*

38 .-

**CEZAR - POMIDOR / CZERWONA CEBULA / SOS CZOSNKOWY /**  
**GRZANKI / KURCZAK LUB KREWETKI**  
*CESAR - TOMATO / RED ONION / GARLIC SAUCE / CROUTONS / CHICKEN OR SHRIMP*

45 .- / 52 .-

**BEEF SALAD - GRILLOWANA WOŁOWINA / SAŁATA**  
**/SUSZONE POMIDORY / CZERWONA FASOLA**  
*GRILLED BEEF / LETTUCE / DRIED TOMATOES / RED BEANS*

49 .-

**Z ŁOSOSIEM I KREWETKAMI- SAŁATA / KAPARY / GRZANKI / SOS / GRZYBY MUN /**  
**CZERWONA CEBULA / POMIDORKI**  
*SALMON AND SHRIMP- LETTUCE / CAPERS / CROUTONS / DIP /*  
*MUN FUNGUS / RED ONION / TOMATO*

54 .-

## **DLA DZIECI / FOR KIDS**

**ZUPKA (DO WYBORU)**

*SOUP (TO CHOOSE)*

18 .-

**NUGETSY / FRYTKI / SURÓWKA**

*NUGETS / CHIPS / SALAD*

32 .-

**NALEŚNIKI NA SŁODKO**

*SWEET PANCAKES*

28 .-

Czas oczekiwania na danie do 40 min./Waiting time up to 40 min.

## ***DESERY / DESSERTS***

**PUCHAR LODÓW / OWOCE / SOS CZEKOLADOWY / DODATKI**  
*CUP OF ICE CREAM / FRUIT / CHOCOLATE SAUCE / EXTRAS*

**32 .-**

**DESER DNIA - ZAPYTAJ KELNERA**  
*DESSERT OF THE DAY - ASK FOR WAITER*

**?.-**

**PYSZNE CIASTO NASZEGO WYPIEKU**  
*DELICIOUS SWEET HOMEMADE CAKE*

**27 .-**

## ***NAPOJE ZIMNE / COLD BEVERAGES***

**WODA GAZOWANA / NIEGAZOWANA 0.33l / 0.7l.**  
*MINERAL SPARKLING / STILL WATER*

**8 .- / 14 .-**

**KARAFKA WODY Z CYTRYNĄ**  
*CARAFE OF WATER WITH LEMON*

**16 .-**

**COCA-COLA / FANTA / SPRITE / KINLEY 0.25 l**

**10 .-**

**SMOOTHIE 0.25 l.**

**14 .-**

**NATURALNY SOK TŁOCZONY 0.25 l.**  
*NATURAL PRESSED JUICE*

**12 .-**

**LEMONIADA MELONOWA**  
*MELON LEMONADE*

**16 .-**

# KAWA I HERBATA / *COFFEE & TEA*

## HERBATA

*TEA*

14.-

## HERBATA ZIMOWA

*WINTER TEA*

18.-

## ESPRESSO

12.-

## ESPRESSO MACCHIATO

15.-

## CAPPUCINO

15.-

## FLAT WHITE

16.-

## LATTE MACCHIATO

16.-

## AMERICANO

12.-

## DOPPIO+

16.-

## AFFOGATO ESPRESSO/ LODY

25.-

# ***DRINKI ALKOHOLOWE/ KOKTAJLE***

## ***COCTAIL***

### **GIN TONIC**

GIN / TONIC / LÓD / CYTRYNA

25.- / 240 ML.



### **CUBA LIBRE**

BACARDI BLACK / COCA-COLA / LIMONKA / LÓD

24 .- / 240 ML.



### **APEROL SPRITZ**

APEROL / PROSECCO / WODA GAZOWANA/ POMARAŃCZA / LÓD

28 .- / 320 ML.



### **BLUE LAGUNE**

WÓDKA / BLUE CURACAO / SPRITE / LÓD

28.- / 320 ML.



### **TEQUILA SUNRISE**

TEQUILA / GRENADINA / SOK POMARAŃCZOWY / LÓD

24 .- / 190 ML.



### **WŚCIEKŁY PIES**

WÓDKA / TOBASCO / SOK MALINOWY

14 .- / 40 ML.



### **THE GOLDFATHER**

WHISKY / AMARETTO / LÓD

26 .- / 190 ML.



### **KAMIKADZE**

WÓDKA / BLUE CURACAO / SOK Z CYTRYNY

26 .- / 4X25 ML.



### **MOJITO**

BACARDI/ WODA GAZOWANA / BRĄZOWY CUKIER / MIĘTA / POKRUSZONY LÓD / LIMONKA

32 .- / 260 ML.



## ALKOHOLE / ALCOHOLS

PIWO / BEER 0.5L.	14.-
PIWO REGIONALNE - KASZTELAN	17.-
PIWO BEZALKOHOLOWE / ALCOHOL FREE BEER 0.33 L	12.-
GRZANE WINO / HOT WINE	26.-
LAMPKA WINA / GLASS OF WINE	
150 ML.	15.- / 750 ML. 80.-
PROSECCO 750 ML.	90.-

CHIVAS REGAL 12 Y.O. 4 CL.	18.-
CHIVAS REGAL 18 Y.O. 4 CL.	24.-
BALLANTIMES 4 CL.	18.-
GENTELMAN JACK 4 CL.	25.-
JOHNNIE WALKER RED LABEL 4 CL.	15.-
JOHNNIE WALKER BLACK LABEL 4 CL.	18.-
JACK DANIELS 4 CL.	18.-
JAMESON 4 CL.	18.-
JAGEMAISTER 4 CL.	16.-
BACARDI BLACK 4 CL.	15.-
MALIBU 4 CL.	17.-
SEAGRANS 4 CL.	14.-
METAXA ***** 4 CL.	16.-
SIERRA TEQUILA 4 CL.	18.-

## WÓDKI BIAŁE / VODKA

OGIŃSKI 4 CL.	11.- / 0.5 L.	100.-
ŻUBRÓWKA BIZON GRASS 4 CL.	10.- / 0.5 L.	85.-
FINLANDIA 4 CL.	12.- / 0.5 L.	110.-
ABSOLUT 4 CL.	12.- / 0.5 L.	110.-
STUMBRAS 4 CL.	12.- / 0.5 L.	120.-

**PO WIĘCEJ ALKOHOLI ZAPRASZAMY DO BARU**  
**FOR MORE ALCOHOL WELCOME TO THE BAR**

## **ALKOHOL SZKODZI ZDROWIU**

**RESTAURACJA CZYNNA 16 - 21 ( ZAMÓWIENIA Z KUCHNI DO 20.00 )**  
***RESTAURANT IS OPEN 4 PM-9 PM. ( THE ORDER FROM KITCHEN TI 8 PM )***

**WSZYSTKIE DANIA PRZYGOTOWUJEMY NA BIEŻĄCO ,DLATEGO TEŻ CZAS  
OCZEKIWANIA NA NIEKTÓRE POTRAWY WYNOŚI DO 40 MINUT  
- ZAPYTAJ KELNERA .**

***ALL DISHES ARE PREPARED ON THE GO, THAT THE WAITING TIME  
FOR SOME DISHES IT IS UP TO 40 MINUTES - ASK THE WAITER.***

**LISTA ALERGENÓW - ZAPYTAJ KELNERA**  
***LIST OF ALLERGENS - ASK THE WAITER***

**Przy grupach liczących 10 osób lub więcej  
doliczamy 10% serwisu.**  
***A 10% service charge willbe added for tables of 10 or  
more people.***

**WSZYSTKIE CENY ZAWIERAJĄ PODATEK VAT**  
***ALL PRICES INCLUDED TAX***

**RESTAURACJA "ZIELONA MALINA " W HOTELU\*\*\* VILLA HUBERTUS**  
**99-300 KUTNO , MALINA 46 ( WJAZD OD UL. ZIELONEJ )**  
**TEL. +48 605 45 38 25**



## **Organizujemy :**

### **Dla osób prywatnych:**

**Uroczystości rodzinne - urodziny, rocznice, zaręczyny, imieniny,  
przyjęcia weselne do 40-tu osób, komunie i chrzciny,  
spotkania koleżeńskie, pożegnania w pracy, konsolacje.**

### **Dla firm:**

**Prezentacje, pokazy, szkolenia, narady i kolacje biznesowe, castingi, rekrutacje.**

**Latem organizujemy imprezy grillowe i przyjęcia okolicznościowe także w ogrodzie.**

**Menu dla imprez zorganizowanych ustalamy indywidualnie.**

**Dla Gości przyjezdnych oferujemy pokoje hotelowe z rabatem.**

**Organizujemy oprawy muzyczne naszych imprez- współpracujemy z DJ,  
fotografem plenerowym, florystką, dekoratorką wnętrz.**

**Dysponujemy transportem dla naszych Gości.**

**RESTAURACJA "ZIELONA MALINA " W HOTELU\*\*\* VILLA HUBERTUS**

**99-300 KUTNO , MALINA 46 ( WJAZD OD UL. ZIELONEJ )**

**TEL. restauracja +48 881 441 085**

**TEL.hotel +48 605 453 825**

**Villa Hubertus**  
**99-300 Kutno, Malina 46**  
**NIP : 7751144447**  
**tel. +48 605 453 825**  
***villahubertus@vp.pl***  
***www.villahubertus.eu***



**tel. +48 605 453 825    [www.villahubertus.eu](http://www.villahubertus.eu)    [kontakt@villahubertus.eu](mailto:kontakt@villahubertus.eu)**